

ЗАЯВЛЕНИЕ

ЧЛЕНОВ ПАРЛАМЕНТА ГРУЗИИ

Мы, члены парламента Грузии, поддерживаем решение Главы государства, Председателя парламента господина Эдуарда Шеварднадзе о вступлении Республики Грузия в Содружество Независимых Государств.

Абалаки Г. Г., Абашидзе А. И., Абесадзе И. Х., Абуладзе Т. Е., Адамия Д. М., Адамия Р. Ш., Алексанян Ф. А., Амизраджидзе Ч. И., Арвеладзе И. А., Арвеладзе Т. В., Ахметели Г. Г., Аджиаури С. Д., Балашидзе В. О., Барамидзе Г. А., Барамидзе М. Б., Бацадзе Д. Р., Бахтадзе Д. М., Беридзе А. М., Беридзе Д. Л., Брегадзе А. А., Буачидзе Т. П., Вардасанидзе Л. Г., Велиджанашвили Г. Р., Газделашвили Т. К., Гамкхелидзе Т. В., Гарибашвили К. Д., Гачечладзе Г. А., Гвердители М. П., Геладзе А. Ш., Геладзе В. Н., Геладзе Г. Я., Гигиневский М. И., Гогоберидзе Л. Л., Готуадзе В. В., Гордизашидзе Г. Г., Горгодзе Д. В.

Гулуа В. Д., Джапаридзе Р. А., Джиглашвили Н. А., Джибладзе А. Х., Долидзе Р. Х., Долмашадзе А. Р., Евукидзе З. М., Квантани З. Б., Жоржидзе Г. Г., Зухбая О. Г., Иорамашвили Г. М., Иоселиани Д. К., Калкаш М. М., Каландадзе Т. Г., Каладзе Р. А., Каладидзе Г. В., Карачадзе Н. Х., Капанадзе А. Н., Кекелия Ш. Н., Кварацхелия В. Д., Квицидзе Г. В., Киртадзе Н. Л., Китовани Т. К., Кобаидзе А. Л., Кобаидзе З. И., Килиадзе Г. П., Кобаидзе Н. Н., Колба В. Г., Копаленшвили Т. Д., Кокхия О. Г., Кокхридзе Н. Л., Куртадзе Д. М., Лекхидзе Н. Г., Литашвили О. А., Липартелиани Р. В., Лобаидзе Г. Ш., Ломиядзе Г. Н., Ломсадзе Б. А., Лордкипанидзе Г. Д., Лордкипанидзе В. М., Лордкипанидзе Р. О., Мамладзе Л. Л., Мамладзе П. Г., Мамагулашвили М. Ш., Маршания А. Л.

Махалдидзе С. Т., Мгелашвили Т. И., Мегунишвили С. А., Миминашвили Р. С., Мучадзе Г. О., Мчедлидзе М. Л., Надарешвили Т. В., Нателашвили Ш. А., Нахашидзе В. Д., Ногандели З. Т., Ордоникидзе И. А., Орташвили В. Г., Патиашвили Дж. И., Пендерева А. Э., Рывания М. А., Рчеулишвили В. Ш., Рухадзе С. С., Сихкия Ж. З., Таварткиладзе А. И., Таркия Л. Т., Туманишвили Г. Д., Усташвили Г. Х., Харатишвили И. А., Хачапуридзе В. С., Хведелидзе Г. А., Хизанишвили Р. Ю., Хуцишвили О. Р., Цивадзе Д. Г., Цивадзе Т. И., Цидишвили Д. В., Цихелашвили Т. И., Цихелашвили Г. С., Церетели З. К., Цитладзе Г. Я., Циклаури М. Ш., Цицонава А. Д., Чаркхия А. А., Чаркхелиани А. К., Чешивили Р. В., Челидзе И. Р., Читлов Д. С., Чхенкели М. М., Шахмелашвили Г. М., Шенгелая Э. Н., Элошвили О. И., Якобадзе В. Т.

ОБРАЩЕНИЕ

СОВЕТА МИНИСТРОВ АВТОНОМНОЙ РЕСПУБЛИКИ АБХАЗИЯ

Дорогие сограждане, жители Абхазии!

Испокон веков связывают грузинский и абхазский народы кровно-родственные, добрососедские, дружеские отношения. Совместно пережили мы и радость побед, и горечь тяжелых утрат и поражений. Были на нашем историческом пути и обиды, и несправедливость, и непонимание, но свет разума и добра неизменно победил зло и недоверие, троилки недружбы и провокаций. На протяжении веков абхазы и грузины несли по разному сторону шарики, не воевали друг против друга.

И вот теперь, в период расцвета мировой цивилизации, повышения роли и значения идей гуманизма, демократии и прав человека, в большинстве государств группа абхазских сепаратистов, узурпировав власть в Автономной республике Абхазия после долгой и тяжелой подготовки к войне, сумела ее спровоцировать. Зверски растерзано, замучено и выдворено из Абхазии практически все грузинское население. Разрушены десятки городов и сел, разграблены и сожжены сотни тысяч семейных жилищ, музеев, библиотек, памятников культуры и истории, промышленных, сельскохозяйственных и торговых предприятий, комплексов отдыха, туризма и спорта, зданий государственных и административных органов, общественных организаций, выведены из строя теле- и радиосвязи, электроснабжения, водопроводная сеть. Городам и селам Абхазии угрожает эпидемия холеры и чумы, есть первые их признаки.

Десятки тысяч людей, бросив свой кров и имущество, пешком, горючими тропами, в голод и холод выжили из своего дома, переселись в лагеря, где им не хватает еды, одежды, обуви, лекарств. Дети и старики, женщины и инвалиды погибли в пути, ставшем для них фактически дорогой смерти.

И сегодня продолжают дикую, кровавую оргию бандитских формирований представители так называемой Конфедерации народов Кавказа. Прогоняя невинных граждан, они вершат произвол на территории Грузии, насилие над женщинами, душат младенцев в колыбели, мародерствуют, уничтожают имущество наших предков, создают истребительные батальоны, различные группы смерти, толку и обманутой ими людей, которые в альянсе с конфедератами и наемниками Северного Кавказа и реакционными силами России фактически осуществляют противоправные и преступные действия в отношении Грузии, за исключением нас самих.

Люди, поднявшие руку и зверски расправившиеся с Председателем Совета Министров Автономной республики Абхазия Жюль Шартава, не могут быть названы иначе, чем варвары, монстры, убийцы. Лице Ж. Шартава уже стало не только личностью и видом общественного деятеля, а человека, который олицетворяет в себе высокие моральные и нравственные качества, активное участие в политическом, мирном урегулировании конфликта в Абхазии, за взаимопонимание и единство наших народов.

Огосударственный сепаратизм поставил под вопрос существование автономной абхазской нации, довел ее до предела, до грани исчезновения. Тяжелая судьба выпала также на долю тысяч русских, армян, греков, представителей других национальностей, вынужденных отсюда бежать.

Сегодня эти действия однозначно оценены мировой общественностью, его представители органами как геноцид, этническая чистка и преступление против человечества.

На фоне этих кровавых событий более чем кощунственно и нагло звучит заявление некоего анонимного источника в трагедии в республике Абхазия о том, что он «готов заплатить всех граждан Абхазии, независимости и политической свободы в обмен на безответственное и преступное заявление так называемого парламента и президентского совета Конфедерации народов Кавказа, который пытается возложить вину за трагедию в Абхазии на руководство Республики Грузия. Постоянно с большой головы на затылок».

Сегодня, загнав самих себя и своих сторонников в тупик, кто-то пытается избежать строгой ответственности, в первую очередь перед собственным народом, перед всеми верными гражданами Абхазии, которые уже мучаются в поисках собственного благополучия и выхода, ставят на карту не принадлежащее им будущее — будущее абхазского народа и его государственности.

Анализируя случившееся, мы приходим к выводу, что нами, руководством Автономной республики Абхазия, не было сделано все, что зависело для предотвращения нашествия над нами беды, не было учтено, какими коварным и безрассудным противником является Кавказский, до последнего времени не был выработанная реальная и обоснованная концепция стратегии и тактики военных действий, их координации, имели место преувеличение и паника среди населения и военное недоумие. Преувеличение роли в консолидации сил и достижениях победы над сепаратистами сыграли отдельные общественно-политические партии и объединения, различные группы смерти, толку и обманутой ими людей, которые в альянсе с конфедератами и наемниками Северного Кавказа и реакционными силами России фактически осуществляют противоправные и преступные действия в отношении Грузии, за исключением нас самих.

Значительная часть общественности — политическая и силовая, выступающая под лозунгами за независимость и свободу, своими радикальными требованиями и непродуктивными действиями волеи или неволеи оказали плохую услугу стране, несли вред интересам и сохранению целостности государства и единства народа.

Уважаемые сограждане, наши земляки!

Важнейшей задачей становится установление и строгое соблюдение новых, демократических и гуманных отношений со всеми государствами мира и в первую очередь со

своими соседями, друзьями и партнерами. Исходя из этих общепризнанных принципов, мы поддерживаем вступление единой и неделимой Грузии, неотъемлемой частью которой является Абхазия, в Содружество Независимых Государств, ее интеграцию с государствами черноморского, европейского и мирового сообщества.

Мы убеждены, что это станет важным подспорьем как широкомасштабного урегулирования в Абхазии, так и установления мира и стабильности во всей нашей стране и в Кавказском регионе в целом. Мы уверены в том, что на пути преодоления насилие все более и более усиливающегося сепаратизма, националистического и открытого терроризма демократическая Грузия совместно с демократической Россией добьется изменения положения и, в конечном итоге, обеспечит единство и сплоченность своих государств и народов.

В настоящее время мы совместно с руководством Грузии ведем активную работу по выработке основанных на принципах государственного и общественного устройства нашей автономной республики и добьемся, чтобы народу были представлены на окончательное решение такие предложения, которые будут отвечать самым высоким стандартам демократии и гуманизма, принятым во всем мировом сообществе.

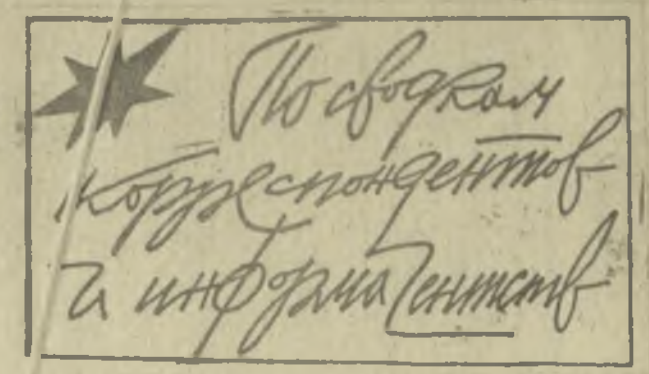
Уважаемые наши земляки!

Обращаясь к вам в эти трагические дни, мы прежде всего хотим склонять головы перед жертвами и тысячами жертв агрессии и варварства, которых по-разному, но все-таки коснулись представители всех наций и национальностей, проживающие в республике. Мы заверяем вас в том, что ныне временно функционирующий в столице Грузии — городе Тбилиси — Совет Министров Автономной республики Абхазии основной своей целью и задачей ставит возмещение всех жертв Абхазии и своим родным очагам, и могилам предков и погибших в этой борьбе гражданской войны.

Мы хорошо знаем, что те, кто сегодня остался в Абхазии, находятся в тяжелых условиях — тогда, когда, террора. Но мы не сомневаемся в том, что мужество и неустрашимость перед злом и ненавистью.

Сегодня всех нас должны оптимистически настраивать уверенность в том, что недалеко тот час, когда с помощью Российской Федерации, Украины, Азербайджана, Армении, других стран СНГ, при поддержке и помощи мирового сообщества, правительственных и гуманитарных организаций нашей страны установится мир и стабильность, будет положен конец войне, противоборству и противостоянию; люди вернутся в свои родные места — от Псоу до Ингури; будут залечены тяжелые раны, восстановлено разрушенное народное хозяйство, бесценные памятники истории и культуры, которыми так богата наша республика; вновь заживет активная трудовая и счастливая жизнь родная Абхазия. Пусть на всей нашей земле жизнь победит смерть, взаимопонимание — противостояние, дружба — вражда!

Совет Министров Автономной республики Абхазия
г. Тбилиси
5 ноября 1993 г.



Встреча в Министерстве юстиции

В Министерстве юстиции республики состоялась встреча с членами миссии Верховного комиссариата Комиссии ООН по делам беженцев.

Участники собрания обсудили вопросы защиты прав насильственно перемещенных лиц из Абхазии и Самачабло, а также тех граждан Грузии, которые сегодня являются беженцами и живут в разных городах России.

На встрече присутствовали министр юстиции Республики Грузия Тедо Нинидзе, глава миссии в Грузии Верховного комиссариата Комиссии ООН по делам беженцев Т. Рахман, министр юстиции Абхазской автономной республики Отар Бенидзе и другие официальные лица.

Господин Тедо Нинидзе отметил, что Министерство юстиции Грузии уже приступило к работе в данном направлении.

Участники встречи высказывали мнение, что по данному вопросу необходимы консультации и помощь со стороны международных организаций.

Гулько МАРКОЗАШВИЛИ
Корр. ГИА

Заявление пресс-центра парламента Грузии

В последнее время по различным источникам распространялась информация о том, что якобы пресс-служба парламента Грузии уже не функционирует и тем самым кое-кто хочет создать информационный вакуум в Грузии.

Обеспокоенность наших коллег безосновательна, — сказал корреспонденту Грузинского информационного агентства руководитель пресс-центра парламента Грузии Рамин Челидзе, — никто не ограничивает нашу службу, она продолжает работу, только на новом месте — в здании бывшего Верховного Совета. Аккредитованные журналисты могут обратиться туда или позвонить нам по тем же телефонам; изменился только номер факса.

Мы благодарны коллегам за то, — сказал Рамин Челидзе, — что они заметили эту продолжавшуюся несколько дней задержку в связи с изменением нашего местонахождения. Телефоны пресс-центра парламента: 99-99-62; 99-55-24; 99-68-32; Факс — 99-00-00.

Захват квартир становится системой

За последнее время в Грузии и, особенно в Тбилиси, получили распространение факты самовольного занятия жилья гражданами, насильственного вторжения в квартиры и выселения оттуда их владельцев. Все это является нарушением одного из неотъемлемых прав, предусмотренных Всеобщей декларацией прав человека, сказано в заявлении Комитета по защите прав человека и межнациональным отношениям Республики Грузия, который уже предпринял несколько практических шагов по пресечению подобных явлений, но за исключением целого ряда отдельных вопросов желаемые результаты в целом не были достигнуты.

Главная причина, сказано в заявлении, заключается в том, что соответствующие службы, правоохранительные и исполнительные органы на местах уклоняются от выполнения своих прямых обязанностей. К сожалению, некоторые руководящие работники, оказываясь, сами даже оправдывают такие действия. Между тем подобные явления представляют опасность для грузинского государственности, подрывают ее устои, утверждают в сознании людей чувство вседозволенности. Если безоглядательно не искоренить эти акты варварства, насилия и унижения человеческого достоинства, говорится в заявлении, процессы могут стать неуправляемыми.

В этой связи Комитет по защите прав человека и межнациональным отношениям настоятельно требует от руководства соответствующих республиканских ведомств, местных органов управления и правоохранительных органов детального изучения каждого факта и наказания виновных по всей строгости закона, а решения спорных вопросов — в судебном порядке.

Со своей стороны комитет оставляет за собой право по истечении месячного срока вернуться к изучению вышеупомянутых нарушений и в случае их выявления добиваться привлечения виновных к строгой ответственности.

ГИА

«Кварельское дело» закрыто

На днях в Верховном суде Грузии состоялось последнее заседание по так называемому «Кварельскому делу».

Все началось в июле 1992 года, когда несколько сторонников экс-президента Звиада Гамсахурдия — депутат бывшего Верховного Совета Виктор Думуховский, бывший председатель Гостелерадио Темура Кванталиани и другие решили приступить к созданию вооруженных формирований для переброски их в Восточную Грузию. Центром для военной подготовки этих формирований, где они должны были приобрести необходимые навыки и боевые умения, был избран город Баку. Однако в Баку затея не удалась. Группа направилась в Грозный. Здесь с оружием все было быстро улажено: в арсенале группы оказались автоматы Калашникова, гранатометы, ручные и противотанковые гранаты и два миномета. 21 августа 1992 года на вертолете группа была перебросена в Кварельские горы. Оттуда будущие террористы спустились в лес, где уже был разбит лагерь.

Деятельность группы началась. Привезенные из Грозного номера газеты «Под небом Грузии» и прочтания предназначались для местного населения, на которое была сделана основная ставка. В последних числах августа группа стала грабить. Нападение на таксиста, грабеж дома председателя Кварельского райпотребсоюза, мародерство...

Возмущенные поведением бандитов кварельцы стали выставлять на дорогах пикеты совместно с представителями властей. Кварельский лес обстреливали из вертолета правительственные войска, чтобы выкурить оттуда группу. Бандиты решили поменять место обитания. Оставаясь в лагере трех человек, они попытались уйти, но это им не удалось: на опушке леса у ресторана «Хергил» они столкнулись с бойцами милиции и национальной гвардии. Правда, задержать удалось не всех. Остальные бандиты были пойманы позже. Действия преступников квалифицируются по статьям «За подготовку террористических актов», «Подготовку диверсионных актов» и «За бандитизм». Значительные осуждения на 13 лет лишения свободы, остальные — 10-12. Большинство преступников будут отбывать свои сроки в колониях строгого режима с конфискацией имущества.

РАДИОИНТЕРВЬЮ

ЭДУАРДА ШЕВАРДНАДЗЕ

Наметилась тенденция к стабилизации, исчезло противостояние правительственных войск с отрядами бандитов и наемников, жизнь идет в нормальное русло — так охарактеризовал ситуацию в Западной Грузии Глава Грузинского государства — Председатель парламента Эдуард Шеварднадзе в интервью Грузинскому радио. О бандитских формированиях экс-президента Эдуарда Шеварднадзе сообщил, что часть их укрывается на территории Абхазии. Это еще раз подтверждает их альянс с группировкой Ардизба и наемниками, конфедератами.

Эдуард Шеварднадзе становится также на необходимость усиления воинской дисциплины, без которой невозможно говорить о создании армии. «Ребята не называли чудеса героизма. Но к нашему стыду, — признался он, — помимо пользующихся ситуацией бандитов и разбойников, не имеющих отношения к грузинским войскам, в фактах мародерства участили и военнослужащие. Я требовал от начальства управления военной полицией Бориса Иванова создания специального отряда. Ни он, ни тогдашний командующий внутренними войсками Гого Мамедов, ни военная прокуратура не предприняли необходимых мер. Из за этого мы строго расследуем. Грабеж собственного народа на своей земле — это национальное бедствие, и это позорное явление будет искоренено. Что касается самого Гамсахурдия и его приспешников, то нашедшиеся расследования не ставят целью выявить полную картину их преступлений. Гамсахурдия нужно рассматривать не как политика, а как криминального элемент. Он — преступник».

Глава государства сообщил также, что близится к концу работа над формированием новой партии, от создания которой он воздерживался, чтобы не усугублять раскол. Объединение в блок оппозиционных партий ускорит этот процесс: «Это будет основная ведущая по-

литическая сила, сильная и по составу, и по стоящимся задачам».

Насаясь проблемы возвращения Абхазии, Эдуард Шеварднадзе сказал, что она не решится за несколько дней. «После октябрьских событий Ардизба лишился поддержки тех сил, которые разрабатывали сценарий отсоединения этой части Грузии. Анализируя его последние выступления, я нахожу в них уверенность и бесстыдность». Глава государства подчеркнул, что после возвращения Абхазии грузинская сторона не собирается мстить абхазскому народу. Абхазцы останутся друзьями и братьями Грузии, они не несут ответственности за преступления бандитской группировки Ардизба».

Говоря о визите государственной делегации из Азербайджана, Эдуард Шеварднадзе назвал его значимым: «Отношения с ближайшими соседями не могут быть статичными, должны развиваться. Планируется также визит премьер-министра Армении».

ГИА

ОФИЦИАЛЬНАЯ ХРОНИКА

Встречи Джабы Иоселиани с представителями руководства России

Председатель Временного комитета по чрезвычайному положению при Главе государства, руководящий делегацией «Мхедрион» Джаба Иоселиани 13 ноября встретился в Москве, где встречался с председателем Государственного комитета России по чрезвычайным ситуациям Сергеем Шойгу и заместителем министра иностранных дел России Борисом

Пастуховым. По возвращении в Тбилиси он заявил в интервью Грузинскому телевидению, что российская сторона не одобряет действия абхазских сепаратистов, которые, в частности, могут ограничить выход России и Черному морю.

По словам Джабы Иоселиани, Борис Пастухов сообщил, что Россия готовит документ, который будет

предъявлен абхазскому руководству. Он содержит требования по трем пунктам: заявить о политическом признании и признании ситуации, вернуть на территорию автономной республики всех беженцев, разоружиться.

Во время встреч Джаба Иоселиани еще раз подчеркнул, что Грузия рассматривает Абхазию как свою составную часть.

ГИА

● МЫ ПЕРЕБОЛЕЛИ ПОЛНЫМ БУКЕТОМ НОВЕЙШИХ БОЛЕЗНЕЙ, ХАРАКТЕРНЫХ ДЛЯ ГОСУДАРСТВ, ОРГАНИЗМ КОТОРЫХ ОСЛАБЛЕН ТОТАЛИТАРИЗМОМ. ПОРА НАЧИНАТЬ ВЫЗДОРАВЛИВАТЬ, А НЕ ТО ПОЙДЕМ ПО ВТОРОМУ КРУГУ. ИЛИ ЗАБОЛЕЕМ ЧЕМ-ТО НЕИЗЛЕЧИМЫМ.

Сто заглавных строк

«ЗАКОННОСТЬ» И ВЛАСТЬ

Агрессивный сепаратизм, экстремизм, реваншизм, политическая жизнь, превращенная в оружейное движение вибриции, клановая разобщенность, криминальный милитаризм, фундаментализм. Для одного, отдельного взятого государства, это уже чересчур. И шансы на установление демократии при таком пестром окаянии-

ищем посяе всевозможных дестабилизирующих факторов выглядят призрачными. Но в жизни, если еще помним, всегда есть место подлинным, и народ должен совершить его.

Есть нечто-то фатальная закономерность в том, что инициатор Эдуард Шеварднадзе, известный своей волей к миру и порядку, искусством компромиссов на планетарном уровне, пришлось столкнуться с многообразным миром в маленькой Грузии. Сегодня он как никогда близок к тому, чтобы победить гражданскую войну в Грузии.

Грузинская война была практически объявлена офи-

циальному Тбилиси, сопряженная мощными залпами запугивания. Ставка на организацию кампании сопротивления была сделана на местные «закононормованные», т. е. те, что «есть» народ. Но реальность сегодня выглядит совершенно иначе, на самом деле в стране практически никто не спешит проводить в жизнь свеченные законы, подписанные Гамсахурдия, никто не бежит выполнять указы.

Осенние события, поначалу вяло набирающие обороты, последовали одно за другим с такой скоростью, что сейчас и не установить того, что же послужило де-

тонатором взрыва. Ясно лишь одно. Одно вытекало из другого. И волна сепаратизма, поднявшаяся в Абхазии, в Западной Грузии отозвалась фундаментализмом. Но главным продолжателем оставался вопрос о власти. В ноябрьской интерпретации этот вопрос вошел в историю Грузии уже особой главой. А первую главу мы назвали таким образом, что в разделе «Закононормованная» первое слово надо читать наоборот. Записали после того, как познакомились с «легитимностью» власти, возведенной в «закононормованную абсолют». Сказалось недостатком опыта. С тех самых пор явным в кримина-

несуразном, для нормально-го общества — неприемлемом положении, но, принцип отношения и власти, как сгущенный чай, и принцип легитимности сами по себе не имеют несоответствия. А что касается спора с неприимой оппозицией на предмет пресловутой законности, то он уже давно вышел за рамки выбора между «законностью» и «беззаконием». Сегодня это уже больше вопрос о вкусах. Речь идет о выборе двух формаций развития, одна из которых стала модусом и жизнью для наших соседей на Востоке. Возмущают наших неприимых бандитов фундаментализм, другая и нормальная государственность, по которой живут другие наши соседи — европейцы.

Итак, в новой главе остается вписать то, что наша могла бы стать хрестоматийной — процесс борьбы «законности» и власти зашел в такую фазу, когда компромисс стал невозможен без ущерба самой государственности Грузии.

Но точку пока ставить очень рано. Все только начинается. Все самое интересное. И сейчас одним из центральных становится вопрос «законности и власти» в новой интерпретации, когда под влиянием последних событий все чаще и чаще проявляется сознание о целой категории лиц, что и для них закон не писан, и что законность их положение не заключаются не в том, что они были призваны в военное время с оружием в руках защищать родину, а в том, что они какие-то привилегированные лица, перед которыми должны неметь и закон, и его исполнители.

В новой главе остается вписать то, что наша могла бы



В СОВЕТСКИХ ЛАГЕРЯХ В ГОДЫ ВОЙНЫ НАХОДИЛОСЬ 33.835 ФРАНЦУЗОВ

Стали известны имена французских военнопленных, которые находились в советских лагерях в конце второй мировой войны.

Этот список был составлен в Москве австрийским профессором истории Стефаном Карнером на основе материалов Особого архива. В нем указаны имена, фамилии и даты рождения французских узников, главным образом жителей Эльзаса и Лотарингии, которых после оккупации в 1940 году Германия этих земель заставляла служить в немецкой армии.

Всего под знаменами вермахта насильно призвали около 130 тысяч эльзасцев и лотарингцев, большинство из них были отправлены на восточный фронт. Многие, не желая служить Гитлеру, дезертировали или сдавались в плен советской армии. Тем самым они рассчитывали присоединиться к патристическому движению генерала де Голля («Сражающаяся Франция»), но вместо этого оказались в ГУЛАГе.

Согласно французским оценкам, около 30 тысяч военнопленных эльзасцев и лотарингцев с 1943 по 1945 год прошли через концентрационные лагеря № 188, который находился в лесу Рада неподалеку от Тамбова. Около 10 тысяч, утверждали французы, умерли в лагере и были захоронены в общих могилах. Российские специалисты оспаривают эту цифру.

В прошлом году три бывших военнопленных — Шарль Клейн, Эмиль Шнейдер и Люсьен Априон — побывали вместе со съемочной группой в лагере Рада. Изюм их поездки стал фильм «Возвращение в Рада», показанный по французскому телевидению.

Несмотря на то, что в последние годы открылись державшие в тайне советские архивы, факты жизни французских военнопленных у нас в плену, до сих пор остаются неизвестными.

У БРИТАНСКОЙ РАЗВЕДКИ ЖЕНСКОЕ ЛИЦО

Завоев тактичности приключается над секретными английскими ведомствами. Впервые не только пришло к существованию объединенного комитета разведки при Кабинете министров, но и появилось лицо нового председателя — Полли Невилл-Джонс.

Эту должность занимают по совместительству. 53-летняя Полли Невилл-Джонс, состоявшая на дипломатической службе, возглавляет правительственный секретариат по вопросам обороны и иностранным делам. Ее предшественник, сэр Родриг Брейтвейт, бывший посол в Москве, был специальным советником премьер-министра по внешней политике.

Под крышей объединенного комитета по разведке собираются высокопоставленные сотрудники спецслужб и ведущих ведомств, включая казначейство, министерства обороны и иностранных дел. Контрразведка (МИ-6) подчиняется министру внутренних дел, а разведка (МИ-6) — министру иностранных дел.

Объединенный комитет координирует борьбу с внутренним и международным терроризмом, занимается предотвращением распространения оружия массового уничтожения и заботится об отражении угрозы заграничным территориям Великобритании.

Впрочем, с этой задачей британские разведчики справляются неважно. Так называемый «доклад Франка» усилил бдительность правительства. Ее Величества как раз накануне высадки в 1982 году аргентинских войск на принадлежащие им южные Фолклендские острова.

На хрупкие плечи Полли Невилл-Джонс ляжет обязанность организовать деятельность 50 экспертов и специалистов из подкомитетов, занятых анализом поступающих разведывательных данных. Источники их труда становятся «судьями записки», а за ними следуют «Исследования».

«Красной и белой», которая каждую неделю ложится на стол членов кабинета. Глава объединенного комитета обладает правом свободы доступа к премьер-министру.

Работа как и прежде, примерно так откомментировала свое назначение госпожа Невилл-Джонс, подчеркнув тем самым, что прошли времена, когда появление прекрасного пола в спецслужбах было новшеством.

Англичанки составляют больше половины работников и контрразведки МИ-5, которую и возглавляет женщина — Стелла Ремингтон.

В этом году британские спецслужбы позволили фоторепортерам впервые запечатлеть для истории Стеллу Ремингтон, которая также впервые для лиц, занимавших этот пост на протяжении более чем 80 лет, сделала публичное заявление. Это сошло с публикации брошюры, где рассказывается о структуре, методах вербовки, вернее — приключениях квалифицированных кадров, истории МИ-5.

Британские спецслужбы, умеющие хранить свои секреты, сохранили необходимость селиться приносившей аутлет, чтобы обнаруживать привлекательные женские черты. Впрочем, у англичан, воспитанных на романах Иана Флеминга и Джона Ле Карре, почти полное отношение к бойцам невидимого фронта, всегда сочеталось с иронией.

КОКТЕЙЛЬ В ПИКАМЕ НЕ ПРИНИМАЮТ

В Париже прошли традиционные показы новых коллекций одежды на весну и лето из модных домов и отдельных дизайнеров. Известно, что «от кутюр» (высокая мода) переживает не лучший кризис: события из-за тенденции последних лет среди богатых потребителей особенно не выделяется; считается, что в западных странах в экономике происходит нечто похожее на застой. Странно, что дома «Лорен», «Дюр», «Шанель» никак не понимают, что для их уникальных творений замечательным рынком могли бы стать российские курорты — покупают же они самые дорогие «кюветы».

Ну, а в Париже самым большим вниманием пользуются коллекции готовой одежды, то есть той, которая будет выпускаться небольшими партиями, хотя те тоже не назовешь особенно дешевой.

СУМОИСТЫ СРАЖАЮТСЯ В БАРАХ

Традиционным времяпрепровождением в американских барах всегда считались игры в стрелки (дартс) и бильярд, но все больше тех, кто увлекается борьбой сумо. Разумеется, не настоящей, а имитационной.

В двух барах Сиднея появилась новая развлекательная «надувная» сумо. Для игры участники облачаются в порезинированный костюм, который застегивается, как спальный мешок, и надувается. Он стоит 2400 долларов, окрашен в телесный цвет, на нем нарисованы груди и маленькие плавники.

Через несколько секунд игрок превращается в бочу с ножными ногами и чудовищным брюхом. Потом он надевает черные парусники с косичкой — это традиционный стиль прически борцов сумо, — и начинается сражение с таким же «противником».

Игроки прыгают и вращаются на площадке, бьют друг друга кулаками по надутым животам. Некоторые буйноноз влетают в воздух. Когда кто-то падает, встает ему удача только с помощью двух человек.

«Такое чувство, будто тебе мерзят давление — только не по одной руке, а по всему телу», — говорит 23-летний Кенни Колдуэлл, тюремный советник, который только что боролся со своим другом и победил. — Как будто ты попадаешь на батут. Я ударил приятеля и сразу же отлетел, повернувшись на 180 градусов».

«Исследования».

ОТЕЛЯХ НУЖНО ЗАРАНЕЕ

Взаимоотношения власти и бизнеса, действующей, власти ушедшей, оставшей, могут порой принимать неожиданный оборот, не всякое средство, позволяющее добиться роста до уровня большого капитала, обязательно и чувство юмора.

Ну что прикажете делать премьер-министру Джону Майджору, когда гостиница «Империал» в Блэнтуне, где заседает ежегодная конференция консервативной партии, не располагает лишним номером-люкс для эспрессо-мера — Маргарет Тэтчер? Все десять апартаментов заняты.

Виновата, конечно, сама Тэтчер. Она поначалу планировала провести на слете почти все один день — без ночевки. Однако в последний момент ее помощники попросили администратора «Империала» выделить почетной гостье люкс. Программа пребывания леди не сколько располагалась.

Кто же из десяти обитателей престижных апартаментов первым проявит должное внимание? Премьер-министр Майджор, он ведь лидер партии и не может покинуть гостиницу, являющуюся штаб-квартирой конференции. Мне почему-то казалось, что, скорее всего, рывок проявит себя министр иностранных дел Дуглас Хэрд.

Позволил в блэнтунской «Империале» Даме, представляющей администрацию, не мой вопрос ответила она оптимистично. Все обошлось. «То ее положение леди Тэтчер полагается «люкс», и она его получила». «А кто же уступил экспресс-меру свои апартаменты?», — «Не знаю». Взлетевших британских отелей свои секреты охраняют, как государственные.

Недавно Михаил Горбачев по спутниковой связи дал в Москве интервью популярной телепрограмме «Звезда» с Фостом. Вышний президент сказал, что предстоящие выборы и новый парламент России не могут быть, по его мнению, демократическими.

Лондонская «Таймс» так оценила это интервью: «Михаил Горбачев сделал все, чтобы осудить своего преемника, и намеки, что может сейчас попросить снова вернуться в политику».

«Новости».

МАТЬ И ДОЧЬ ВСТРЕЧАЮТСЯ ЗА РЕШЕТКОЙ

Ранним субботним утром пятнадцатилетняя Рутел Гиллем выходит из дома и усиленно пытается в ожидании автобуса, который доставит ее к воротам женской тюрьмы штата Мэриленд.

Там ее мама, которой едва минуло 25, отбывает 10-летний срок за разбойничьи ограбления. Но девочка едет не просто на свидание: она торопится на очередное собрание женского скаутского отряда.

Рутел Гиллем входит в число тридцати с лишним заключенных исправительной женской колонии, которые вступили в скаутский отряд. Такие отряды создаются в рамках первой в США программы под условным названием «Герл-скауты за решеткой». Цель программы, получившей полное одобрение и поддержку властей, дать матерям-преступницам шанс остаться матерями и облегчить их детям горечь разлуки.

Многие матери арестовываются прямо на глазах их детей. Они видят, как незнакомые люди уводят куда-то их мам, и совершенно не представляют, что происходит с ними дальше. Точнее, представляют худшее — что мамы сидят в тюрьме на цепи, голодают и подвергаются избиениям. Чем младше ребенок, тем сильнее его фантазия. Нод им воздействием он либо впадает в депрессию, либо пребывает в состоянии психического страха. Если с самого начала не попытаться смягчить столь тяжелую психологическую травму, то ребенок превращается в потенциального преступника.

Вот почему представители различных юридических и правозащитных организаций решили разработать довольно необычную программу. На ее осуществление Национальный институт правосудия в Балтиморе выделил более 15 тысяч долларов. Начата в ноябре прошлого года программа проводится при непосредственном участии американской Организации герл-скаутов, объединяющей 2,6 миллиона женщин и девушек по всей стране.

— Мы были просто обязаны что-то сделать, — говорит Мари-Роз Мейн, директор организации. — Ведь, став взрослыми, дочери преступниц в большинстве случаев идут по материнским стопам и тоже попадают за решетку. Необходимо предпринять все возможное, чтобы разорвать этот порочный круг.

Женщины-скаути мэрилендской тюрьмы собираются дважды в месяц по субботам, ровно в 9 часов и обсуждают свои семейные проблемы. В 10.30 поезд из Балтимора привозит их девочек, которые получают возможность побыть наедине с матерями около 15 минут. После этого отряды разделяются на три возрастные группы, в которых старше в течение двух часов ведут с младшими беседы о здоровье, сексе, наркотиках. Благодаря этим встречам мамы и дочери преодолевают свою разобщенность и как бы заново узнают друг друга.

Разумеется, не стоит думать, будто эта программа является панацеей от всех бед, порождаемых женской преступностью. Это лишь первый шаг к решению проблемы, но шаг отнюдь не символический: матери, оторванные от общества тюремной решеткой, не имеют лучшей доли, сегодня получают реальную возможность предотвратить повторение своих неудавшихся судеб.

Ассошиэтед Пресс

МИНИСТР ФИНАНСОВ РОССИИ НЕ ИСКЛЮЧАЕТ, ЧТО В БУДУЩЕМ СТРАНЫ СНГ СМОГУТ СОЗДАТЬ СОБСТВЕННУЮ ЕДИНИЦУ РАСЧЕТОВ

Министр финансов России Борис Федоров заявил, что он не исключает, что в будущем на основании денежных единиц стран Содружества независимой государства возможно создание универсальной единицы расчетов — для стран СНГ. Об этом он высказался в интервью, опубликованном в газете «Российские вести».

Насая судьбы «рублевой зоны» в свете намерения Казахстана ввести собственную национальную валюту, министр подчеркнул, что под «рублевой зоной» он подразумевает прежде всего нормальный экономический механизм, который действительно обеспечит единое денежное обращение, подталкивающее к единому образцу регулирования, где будут один и тот же уровень инфляции, примерно одинаковая средняя зарплата и валютный курс.

«Я за то, чтобы со всеми бывшими республиками СССР были найдены возможности для реального объединения», — сказал министр. — Но речь идет не о том, чтобы найти политические решения в угоду какому-то давлению или идеям. Лично я за эти идеи, но против таких мер, которые приведут к импорту инфляции в нашу страну. Почему деньги наших граждан должны обесцениваться на лишние проценты? Бедно очевидно, что тот, у кого денежная единица более слаба, однозначно получит выгоду от такого объединения».

Что касается высказываний о непреклонных условиях, которые якобы ставят российские правительство, то должен сделать одно замечание, продолжал Борис Федоров. «Мы не можем под давлением будущей интраси открывать экономику России. Поэтому на переходный период мы предлагаем оформить выдачу наличности под 50-процентное обеспечение. Мы доллар у США не берем бесплатно, мы их покупаем. Почему Узбекистан, который имеет несколько сотен тонн золота, не хочет использовать часть его на покупку российской валюты?».

Если же кому-то хочется немедленно слиться с российской экономикой, то мы заявляем, что двери для вхождения в Российскую Федерацию всегда открыты. Но для этого уже необходимо принятие ответственного политического решения, подчеркнул Борис Федоров.

ВАШИНГТОН

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ ГОТОВ К ДОПОЛНИТЕЛЬНОМУ АНТИЛИВИНСКИМ МЕРАМ

Президент США Билл Клинтон приветствует введение новых экономических санкций против Ливии. Об этом заявила пресс-секретарь Белого дома Ди Ди Майерс в связи с решением Совета Безопасности ООН о введении с 1 декабря дополнительных антиливийских мер, если до того времени Триполи не выведет из своих границ, подозреваемых во взрыве американского авиалайнера над ливийским местечком Локерби в 1988 году.

Резолюция ООН, отменила Ди Ди Майерс, «явно подтверждает нашу общую решимость твердо противостоять международному терроризму». «Нам правительство исполнено решимости добиться того, чтобы ответственные за это массовое убийство были переданы в руки правосудия», — подчеркнула пресс-секретарь.

ТОКИО

НЕСКОЛЬКО МНЕНИЙ ЯПОНСКОГО МИНИСТРА

Однозначно в поддержку вступления Японии в состав постоянных членов Совета Безопасности Объединенных Наций высказался министр иностранных дел страны Таро Хата. Выступая в Токио на встрече с сотрудниками информационного агентства Киодо Цуси, он отметил, что «если это окажется возможным, то Япония следует с радостью согласиться стать постоянным членом СВ ООН». Касаясь ситуации на Корейском полуострове, Таро Хата выразил мнение, что международному сообществу следует воздерживаться от принятия экономических санкций против Кореи в попытке заставить его дать согласие на инспекцию по линии МАГАТЭ ядерных объектов КНДР, которая подозревается в разработке собственного ядерного оружия.

«Одним санкциями проблему не решить», — отметил министр. — Под влиянием санкций Северная Корея может предпринять непредсказуемые действия, которые обернутся трагедией и для всего азиатско-тихоокеанского региона, и для самой КНДР».

ГААГА

В СВОЕЙ НОВОЙ КАЧЕСТВЕ В ЕС ГРЕЦИЯ НАМЕ РЕШАЕТСЯ ПРОВОДИТЬ ОБЩИЕ СО СТРАНАМИ СОЮЗА КУРС

В качестве высшего приоритета своей деятельности на посту председателяствующего в ЕС Греция намерена рассматривать мировое урегулирование конфликтов в бывшей Югославии, однако она не будет одна выступать за отмену эмбарго ООН в отношении Сербии и Черной Горы. Об этом заявил заместитель министра иностранных дел Греческой Республики Теодорос Пангалоус после состоявшегося здесь переговоров с главой внешнеполитического ведомства Нидерландов Питером Коопмансом.

Греция, которая начинает председательствовать в ЕС с 1 января 1994 года, будет проводить в отношении бывшей Югославии общий со странами Европейского союза курс, отметил Т. Пангалоус.

ЛУАНДА

ОПОЗИЦИЯ АКТИВИЗИРУЕТ БОЕВЫЕ ДЕЙСТВИЯ

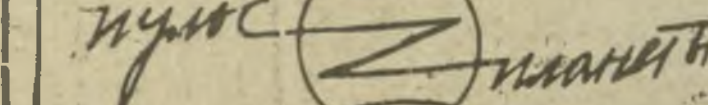
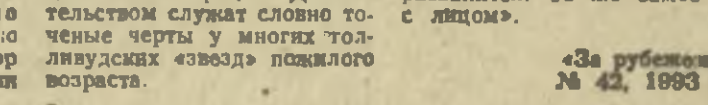
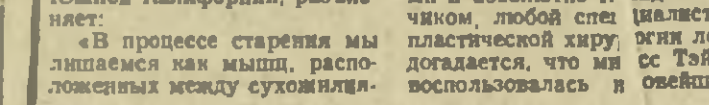
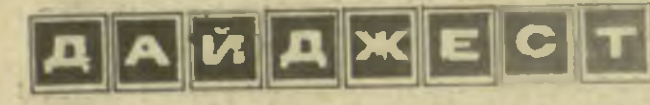
Правительство Анголы предпринимает усилия с тем, чтобы убедить мировое сообщество в необходимости принятия новых санкций против оппозиционной организации Униа.

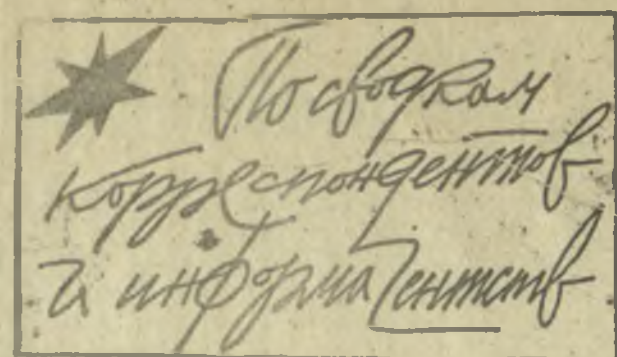
По данным генерального штаба ангольских вооруженных сил (ФАА), в последние дни отмечена активизация боевых действий на всей территории страны. Униа осуществляет наступательные операции против правительственных войск с целью захватить новые, более выгодные в стратегическом плане позиции. Оппозиция продолжает получать военное снаряжение в обход вступившего в силу запрета ООН на продажу ей оружия и топлива. Военные грузы поступают в контролируемые группировкой районы из ЮАР и Заира.

БАГДАД

ОВВИНЕНИЯ РЕЖИМУ ХУСЕИНА ВЫДВИНУЛ СОВЕТ ИСЛАМСКОЙ РЕВОЛЮЦИИ ИРАКА

Иранская оппозиция обвиняет режим Саддама Хусейна в том, что тот скрывает следы использования им в прошлом месяце химического оружия против иракских жителей Вассры. В заявлении базировавшегося в Тегеране Высшего совета исламской революции Ирака говорится, что в стремлении замести следы преступления багдадские власти в срочном порядке эвакуируют из указанного населенного пункта в неизвестном направлении лиц, пострадавших от химической атаки.





Взрывает... без взрыва

Трудно представить, но это так: при «взрыве» заряда, разработанного грузинскими специалистами, на куски за мгновения разламывается каменная глыба, а рядом с ней не то что разлетающихся со свистом осколков не видно, чай можно пить. Травинка же колыхается! Такая безопасная, бездымная, экологически чистая «взрывчатка», созданная в Научно-исследовательском институте промышленности строительных материалов, довольно универсальна. Она предназначена для применения в карьерах для добычи блоков из самого разного камня, для разрушения отслуживших свой срок любых конструкций и сооружений из железобетона даже в условиях крупных городов, не прибегая к эвакуации населения, приостановке движения городского транспорта.

Необычная взрывчатка представляет собой некую пластичную массу, абсолютно не схожую по «поведению» с динамитом, тротилом или порохом. Она не закладывается, как обычный заряд под взрываемый объект, но заливается в специально пробуренные или просверленные отверстия и не рвет его с грохотом на части, а под действием мощных сил расширения, резкого увеличения в объеме как бы разрезает камень на нужные специалистам части.

Отары направились к местам зимовки

Отары овецодческих хозяйств высокогорных районов Грузии направились на зимовку на Кизлярские пастбища Северного Кавказа. Первая партия овец, погруженная в специально подготовленные для этого вагоны, направилась в Дагестан.

В отличие от прошлых лет, сообщили корреспонденту ГИА в Министерстве сельского хозяйства и пищевой промышленности Грузии, заметно сократилось поголовье овец — вместо полутора миллиона отара едва насчитывает 70 тысяч голов. Кроме того, в кампания принимают участие не пять районов, как прежде, а лишь два — Индгорский и Душетский.

Миллионы возвращены государству

Сотрудники Управления по борьбе с экономическими преступлениями Министерства внутренних дел Республики Грузия и работники Телавского отдела внутренних дел на основе оперативной информации проверили агрофирму «Лалисури» Телавского района. При проверке выявлена недостача материальных ценностей на сумму 341 миллион купонов.

Изымано и возвращено государству 67 миллионов купонов.

По данному факту возбуждено уголовное дело, которое расследует Главное следственное управление Министерства внутренних дел.

ГИА

СПОРТ

МЕДАЛИ ГРУЗИНСКИХ САМБИСТОВ

Успешно выступили грузинские самбисты на чемпионате мира среди юношей, юниоров и взрослых атлетов, завершившемся в Омске. В нем стартовали атлеты 17 стран.

В командном зачете во всех трех турнирах борьба за первенство шла преимущественно между сборными Грузии, Украины и Узбекистана. В двух первых соревнованиях — среди юношей и юниоров сильнейшими были наши самбисты. У взрослых атлетов победу одержали украинцы. Грузинские борцы финишировали вторыми.

В личном первенстве у юношей наша сборная завоевала шесть медалей — по две золотые, серебряные и бронзовые. Чемпионами мира стали армеец из Кутаиси Георгий Гочелашвили (весовая категория до 52 кг) и тяжеловес из Тбилиси Георгий Чубинадзе («Ше-

вардени»). На вторые места вышли его одноклубники — местный Нестор Хергани (до 56 кг) и тбилисец Абесалом Гварлиани (до 65 кг). Третьими финишировали боец из «Шевардени» — тбилисец Малхаз Шеразидишвили (до 75 кг) и представитель Мхета член общества «Мартве» Демур Беридзе (до 87 кг).

Пять медалей чемпионата мира на счету у грузинских юниоров, четыре из них — золотые. Их обладателями стали члены общества «Шевардени» — руставец Багдир Кавиладзе (до 74 кг), каспцы Мамука Джанапашвили (до 82 кг) и Джабулат Камхадзе (тяжелый вес), а также Гия Газделиани из Левтехи (до 100 кг).

Еще одну медаль — бронзовую завоевал также представитель «Шевардени» каспеец Иосиф Гамхаташвили (до 90 кг).

В соревнованиях взрослых самбистов наши борцы стали обладателями семи медалей — одной золотой, двух серебряных и четырех бронзовых. Завоевал армеец из Мхета Арчил Чохели (до 68 кг), одержавший в Омске четыре победы.

На вторые места вышли — его земляк и одноклубник Джондо Музашвили (до 74 кг) и боец из «Шевардени» — тбилисец Валерий Парунашвили (тяжелый вес).

Третьими финишировали также атлеты «Шевардени» — каспцы Багдир Джанапашвили (до 62 кг) и Иосиф Гамхаташвили (до 90 кг), (это его вторая медаль на чемпионате. Первую он завоевал в турнире юниоров), а также левтехский боец Иосиф Липартелиани (до 82 кг) и сатараджоец Рамаз Бузаришвили (до 100 кг).

Наши — за границей

Растет число грузинских футболистов, выступающих в зарубежных клубах. Недавно стало известно, что двадцатидвулетний Леван Кипиани (сын Давида Кипиани) играет в команде «Формация Фортис», находящейся в оборонном чемпионате Германии. Вместе с ним здесь находится Малор Битвава из сухумского «Ткуми».

Третий легионер в этом клубе — еще один представитель Сухуми Михаил Джиншарияни. Он вместе с

Кипиани играл даже в товарищеском матче в составе дортмундского «Боруссии». В этой встрече Джиншарияни забил два мяча и в паре с датчанином Польсеном составил немало хлопот обороне соперника — команде «Фрайбург».

К грузинским легионерам сейчас присоединились и братья-близнецы Арчил и Шота Арвеладзе (оба — «Динамо, Тбилиси»). Они до мая 1994 года будут играть в турецкой команде «Трабзонспор», центральные за-

щитники нашей команды Муртаз Шелия на шесть месяцев отправился в клуб «Саарбрюккен».

Есть новости и в чемпионате Грузии. По решению Федерации футбола, 20 ноября возобновятся игры команд Западной зоны (последние матчи они провели 24 сентября). 24 ноября состоится повторный матч 1/16 финала розыгрыша кубка Грузии.

Мамука КВАРАЦХЕЛИЯ

КОРТ НАЗЫВАЕТ ЛУЧШИХ

Только тбилисские теннисисты стали победителями и призерами впервые состоявшегося юношеского мемориала имени заслуженного тренера Грузии Арчила Элердашвили.

В соревнованиях выступило около 300 участников (пагоды, кроме столичных спортсменов, оспаривали и телавцы). Турнир проводился лишь в одиночных играх.

В соревнованиях теннисистов старшего возраста (1977—1980 годов рождения) успеха добился Буба Эдзгерадзе из спортклуба «Цезарь». У девушек в этой же возрастной группе отличилась Алена Дороская («Шевардени»). На вторые места соответственно вышли Гия Самхарадзе и Вика Авиллова (оба — спортклуб «Раша»). Третьими призерами стали Владимир Мловелишвили («Цезарь») и Эка Надирадзе («Шевардени»).

В младшей возрастной группе (1981 года рождения и моложе), сильнейшим оказался Ираклий Ушангишвили (специализированная детско-юношеская спортивная школа). У девушек Эка Жвания («Шевардени»).

Награды мемориала разыграли и ветераны. Соревнование проводилось только в парном мужском разряде. Победителями стали Гия Ахаладзе и Гия Ахсабадзе.



НАШИ РЕКВИЗИТЫ: 180019, Тбилиси, пр. А.Церетели № 114. Тел.: 34-26-20. Факс: 34-73-06. Телекс: 212-194.

АДЖАРСКОЕ АВТОТРАНСПОРТНОЕ ОБЪЕДИНЕНИЕ

осуществляет регулярные перевозки пассажиров и туристических групп на комфортабельных скоростных автобусах марки «Мерседес» известных туристических фирм

«КАРАДЕНИЗ ТУР»,
«АРТВИН ЭКСПРЕС»,
«ЧИНЕЛЬ ТУРИЗМ»

по постоянно действующему международному маршруту

Батуми-Трабзон-Батуми

Стоимость проезда гораздо ниже, чем на других видах транспорта. В ходе путешествия пассажирам предоставляются бесплатные дополнительные сервисные услуги:

просмотр видеопрограмм,
прослушивание магнитофонных стереозаписей,
горячий чай, фруктовые соки, сигареты.

Желающим обращаться в автокасы международного сообщения на Батумском железнодорожном вокзале и на Батумской центральной автостанции.

Принимаются предварительные индивидуальные и коллективные заявки по адресу:

Республика Грузия, г. Батуми, ул. Машинистов, 81.
Телефоны: (062.00) 3-54-01, 2-43-12.

Аджарское автотранспортное объединение

АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «ТОРГОВО-ПРОМЫШЛЕННАЯ КОМПАНИЯ»

«А Д Ж А Р А»

предлагает все виды транспортных услуг.
Гарантирует доставку любых грузов,
в любых количествах

из ЛЮБОГО ПОРТА МИРА
в ЛЮБОЙ ПОРТ СТРАН БЛИЖНЕГО
И ДАЛЬНЕГО ЗАРУБЕЖЬЯ И в
ОБРАТНОМ НАПРАВЛЕНИИ

Обеспечивает перевозку, хранение грузов в портах
Республики Грузия, их дальнейшую доставку
автомобильным транспортом

в АРМЕНИЮ, АЗЕРБАЙДЖАН, СТРАНЫ
СРЕДНЕЙ АЗИИ, СОХРАННОСТЬ ГРУЗОВ
ГАРАНТИРУЕТСЯ КОМПАНИЕЙ

Заинтересованным лицам и организациям обращаться по адресу: 384500, Республика Грузия, г. Батуми, ул. Машинистов, 83, телефон: (062.00) 3-54-01, телекс: 413047.

АО «ТН» «АДЖАРА»

Куплю
старинные
ковры,
паласы,
пагоды
ручной
работы.

Телефон: 93-58-97.

Бюро международного туризма Аджария

«СПУТНИК»

организует ежедневные рейсы в Республику Турцию на автобусах «Мерседес» по маршруту

БАТУМИ—ТРАБЗОН—БАТУМИ

Принимаются коллективные и индивидуальные заявки, производится предварительная продажа билетов «СПУТНИК» — это дешево, удобно, комфортно.

Обращаться по адресу:

384500, Республика Грузия, г. Батуми, ул. Костая, 24. Телефоны: 2-00-38; 3-77-25.

В Подмосковье

ПО ЛЕНИНГРАДСКОМУ ПРОСПЕКТУ

продаются одно-, двух-, трехкомнатные квартиры.

Цена одного квадратного метра

до 300.000 рублей

Телефоны в Москве: 483-10-08; 305-55-04, в Тбилиси: 60-57-48.

ЦЕНА в РОЗНИЦУ
200 КУПОНОВ

Газета зарегистрирована
Министерством юстиции
Республики Грузия
5.02.1993 г.
Регистрационный
№ 0822

Адрес редакции:
380008, Тбилиси-8
пр. Руставели, 42

Типография газетно-журнального
издательства «Грузия»
«Самшобло»

Печатается в газетном корпусе,
ул. Хошараульская, 28

В номере не включены статьи из архива редакции

Дежурный по номеру Кетсхак АМИРАДЖИШ

Главный редактор А. А. СИЛАГАДЗЕ

ИНДЕКС 66432